

節目名稱：泰好學、泰有趣

今日主題：今天星期幾?**วันนี้วันอะไร**

所有的人：**สวัสดีครับ / ค่ะ**(對聽眾打招呼)

老師：**สวัสดีค่ะ** 各位聽眾朋友您們好，歡迎收聽「泰好學，泰有趣」，我是匡匡老師，我們又見面囉，**เจอกันอีกแล้วค่ะ** 很高興又到了與大家分享泰國文化和有趣事情的時間啦，歡迎我們兩位可愛的小老師德德&佳馨。

德德&佳馨：**สวัสดีครับ / ค่ะ คุณครู**

老師：**สวัสดีค่ะ** 德德&佳馨

老師：不知道你們有沒有跟同學、朋友約吃飯，或是約好參加活動的經驗，通常都會跟他們一起討論是要約哪一天呀?那一天是星期幾呀?但往往快到約好的日期卻又忘了到底是甚麼時候呀?

德德：當然有唷，像上周末我跟同學約好去打籃球，結果我居然忘記是約星期六還是星期日，真是好糗唷。

佳馨：德德你那樣的狀況還好，我有一次去學校帶錯課本，後來才發現我記錯星期幾，所以整理書包時就拿錯了。

德德：哈哈，還好你不是在有體育課的時候穿制服。

佳馨：聽你這樣說我的情況好像沒這麼糟。

老師：對呀，不管是忘記約好的日期，或是看錯課表，生活中我們有時真的會忘記今天是星期幾，或是今天的日期是幾月幾日，如果剛好手邊沒有手機也沒有日曆，那就真的要問問周遭的人了。那我們今天來學學如何向別人問今天是星期幾?

的泰文句子 **วันนี้วันอะไร**

老師：今天是星期幾?**วันนี้วันอะไร**，**วันนี่วันอะไร**

德德：**วันนี้วันอะไร**

佳馨：**วันนี้วันอะไร**

老師：**วันนี้** 就是今天的意思，**วัน** 就是日的意思，**อะไร** 就是什麼的意思，**วันนี้วันอะไร**，**วันนี่วันอะไร** 也就是今天是星期幾?

老師：當然囉，當別人詢問你的時候，就可以回覆今天是星期幾，但再學這句話之前，我們要先來學一星期中的七天應該怎麼用泰語說，我們先從星期一開始學起。

老師：星期一 **วันจันทร์**，**วันจันทร์**

德德&佳馨：**วันจันทร์**

老師：星期二 **วันอังคาร**，**วันอังคาร**

德德&佳馨：**วันอังคาร**

老師：星期三 **วันพุธ**，**วันพุธ**

德德&佳馨：**วันพุธ**

老師：星期四 **วันพฤหัสบดี**，**วันพฤหัสบดี**

德德&佳馨：**วันพฤหัสบดี**

老師：星期五 **วันศุกร์**，**วันศุกร์**

德德&佳馨：**วันศุกร์**

老師：星期六 **วันเสาร์**，**วันเสาร์**

德德&佳馨：**วันเสาร์**

老師：來到最後一個囉，星期日 **วันอาทิตย์**，**วันอาทิตย์**

德德&佳馨：**วันอาทิตย์**

老師：聽眾朋友們有沒有發現呀？泰語的每個星期幾前面的開頭都是 **วัน**，這樣是不是比較容易記呀？

老師：當有人問你 **วันนี้วันอะไร** 今天是星期幾？我們的回答就是

วันนี้เป็นวันอาทิตย์，**วันนี้เป็นวันอาทิตย์** 今天是星期日

這邊的 **วันนี้** 就是今天的意思，**เป็น** 就是是的意思，**วันอาทิตย์** 就是我們剛剛學過的星期日，**วันนี้เป็นวันอาทิตย์** 就是今天是星期日。

老師：除了今天的說法外，我們還可以用明天、昨天替代今天這個單字

老師：明天的泰語說法是 **พรุ่งนี้**，**พรุ่งนี่**

德德&佳馨：**พรุ่งนี้**

老師：昨天的泰語說法是 **เมื่อวาน**，**เมื่อวาน**，

德德&佳馨：**เมื่อวาน**

老師：當你要表達明天是星期一時，泰文就是

德德：**พรุ่งนี้เป็นวันจันทร์**

老師：**พรุ่งนี้** 就是今天的意思，**เป็น** 就是是的意思，**วันจันทร์** 就是星期一的意思

老師：當你要表達昨天是星期六時，泰文就是

佳馨：**เมื่อวานเป็นวันเสาร์**

老師：**เมื่อวาน** 就是今天的意思，**เป็น** 就是是的意思，**วันเสาร์** 就是星期六的意思

老師：很好，聽眾朋友們還記得今天我們學的兩個句子嗎？一個是問句，一個是回覆的句子，我們請德德&佳馨為我們示範一下。

德德：**วันนี้วันอะไร**

老師：今天是星期幾？

佳馨：**วันนี้เป็นวันอาทิตย์**

老師：今天是星期日

老師：今天是不是很有收穫呀？，我們學了 10 個單字再加上兩個句子，用這些單字跟句子搭配組合，能讓你的泰語說的句子越來越多囉，我們來複習今天所學的內容

1. 今天是星期幾? วันนี้วันอะไร
2. 今天是星期日? วันนี้เป็นวันอาทิตย์
3. 明天 พรุ่งนี้
4. 昨天 เมื่อวาน
5. 星期一 วันจันทร์
6. 星期二 วันอังคาร
7. 星期三 วันพุธ
8. 星期四 วันพฤหัสบดี
9. 星期五 วันศุกร์
10. 星期六 วันเสาร์
11. 星期日 วันอาทิตย์

老師：感謝大家收聽「泰好學，泰有趣」，今天所教泰語星期的說法，聽眾朋友們學起來了沒有呢？其實在泰國七天有七種顏色代表，在往後的節目當中，我們會與聽眾朋友們分享這七種顏色的泰語說法，也希望對泰國文化語言有興趣的朋友們，歡迎您們鎖定每周 X 時間 XX:XX「泰好學，泰有趣」，我們下次見囉，**สวัสดิ์
ครับ/ค่ะ。**